



# LE MESSENGER

N° 3 016

Mars 2023

Frelighsburg, QC

DEPUIS 1806

FIERS DE NOTRE  
PASSÉ  
UNIS DANS LE  
PROGRÈS

## MOT DE LA MAIRESSE

Bonjour chez vous,

Mars commence en grand, avec le début dès lundi des travaux pour l'aménagement de la future garderie éducative en communauté. Et que les patineurs se rassurent! Des réflexions sont déjà en cours afin de donner accès à un endroit confortable pour enfiler les patins l'hiver prochain.

### Nouvelle subvention pour les citoyens

Le Conseil a décidé d'ajouter, à la subvention déjà octroyée depuis quelques années pour les couches lavables, une aide financière à l'achat de produits d'hygiène personnelle durables. Un pas de plus vers un environnement plus sain! Voyez les détails plus loin.

### Pour un ciel étoilé...

En collaboration avec la Ville de Dunham, le comité consultatif en environnement a organisé une conférence portant sur la pollution lumineuse, présentée par un expert de la réserve internationale de ciel étoilé du Mont-Mégantic.

Je retiens que pour diminuer l'impact de l'utilisation excessive ou inappropriée de la lumière artificielle, quatre grands principes sont à appliquer :

- 1) choisir un luminaire dont la lumière est entièrement dirigée vers le sol;
- 2) utiliser des sources lumineuses de couleur ambrée et chaude;
- 3) opter pour une puissance adéquate pour un éclairage sobre et uniforme;
- 4) contrôler la période et la durée d'utilisation des éclairages extérieurs.

La municipalité a aussi du travail à faire pour diminuer l'utilisation excessive de la lumière artificielle. Au retour de cette conférence, je suis passée devant le chalet des loisirs et j'ai pu constater qu'aucun des grands principes évoqués n'était appliqué...

On va y travailler!

Lucie Dagenais  
450 298-5133, poste 126  
[maire@frelighsburg.ca](mailto:maire@frelighsburg.ca)

## COMMUNAUTÉ

### Les Soirées des possibles au Beat et Betterave

Une initiative de la Fiducie foncière du mont Pinnacle, en collaboration avec Vitalité Frelighsburg. Projections précédées de 5 à 7 cinéma avec nachos et bières! Information et billets sur [www.montpinacle.ca/activites](http://www.montpinacle.ca/activites).

- Jeudi 9 mars 19 h : *La traversée*, de Florence Mialhe
- Jeudi 30 mars 19 h : *Humus*, de Carole Poliquin

### Camp Garagona

Bonjour Frelighsburg! Le Camp Garagona commence sa recherche d'employés pour les camps d'été. Si vous ou quelqu'un que vous connaissez êtes à la recherche d'un excellent emploi d'été, écrivez à [olivia@campgaragona.qc.ca](mailto:olivia@campgaragona.qc.ca).

### Société d'histoire et de patrimoine de Frelighsburg

Le conseil d'administration de la Société recherche des photos qui témoignent des différentes activités initiées par les citoyens du village avant l'an 2000 (ex. : soupers des pompiers, Festival des jouets anciens, Festiv'art, sports communautaires, activités sportives au mont Pinnacle, etc.). Pour nous joindre : [shpf2020@outlook.com](mailto:shpf2020@outlook.com) ou sur notre page Facebook. Notez que les photos vous seront évidemment remises!

### Adélard

Adélard accueille en résidence l'artiste Audrey Beaulé, du 14 mars au 28 avril 2023. Durant sa résidence, l'artiste préparera un projet d'exposition sur une relecture féministe de l'abstraction et de l'héritage du Refus global. Présentée en collaboration avec la Collection Loto-Québec, l'exposition aura lieu cet automne à l'église Bishop Stewart Memorial.

### École-o-village : Échange de semences suivi de l'AGA d'École-o-village

Vous êtes conviés à l'assemblée générale annuelle et à une activité de semis pour les enfants, le 12 mars prochain à 10 h 30. Cette rencontre sera précédée d'un échange de semences auquel vous êtes chaleureusement invités vers 9 h 30. Le Camp Garagona sera notre hôte! Familles et enfants, citoyens, au plaisir de vous y voir, avec ou sans semences.

### Bienvenue à La Brimbalante!

Installée dans une yourte géante à Frelighsburg, l'école offre des formations dans des disciplines aussi variées que : impro, marionnette, clown, poésie et bruitage.

Info : [brimbalante.com/formations](http://brimbalante.com/formations).

## MUNICIPALITÉ

### Conseil municipal

La prochaine séance du Conseil municipal aura lieu le **lundi 6 mars 2023** à 19 h. Pour envoyer une question, consulter l'ordre du jour ou participer à la séance en ligne : [frelighsburg.ca/conseil](http://frelighsburg.ca/conseil).

### Offre d'emploi

La Municipalité est à la recherche d'un(e) adjoint(e) administratif(ve). Poste permanent à temps plein. Pour consulter l'offre d'emploi : [frelighsburg.ca/emplois](http://frelighsburg.ca/emplois).

### Subventions pour les couches lavables et produits d'hygiène personnelle durables

Pour en savoir plus au sujet de ce programme géré par le Groupe de recommandations et d'actions pour un meilleur environnement (GRAME) :

- 1) rendez-vous sur [grame.org](http://grame.org), onglet « Nos services », rubrique « Citoyens »;
- 2) recherchez « Subventions pour citoyen.ne.s » et sélectionnez la subvention désirée;
- 3) cliquez sur Frelighsburg dans l'onglet « Municipalités participantes ».

## NOUVELLES DES COMITÉS CONSULTATIFS

### Environnement

Comment bien disposer de certains produits courants comme les ampoules et les piles? Visitez tout d'abord le site ça va où? à : [cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca](http://cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca).

**Ampoules** : Pour éviter que le mercure contenu dans les ampoules ne se retrouve dans l'environnement, un programme de récupération payé à partir d'écofrais au moment de l'achat a été mis en place. Pour voir si vos ampoules sont admissibles : [recycfluor.ca/fr/entreprise](http://recycfluor.ca/fr/entreprise). Vous pouvez en disposer à la quincaillerie du village ou les déposer, si elles ne sont pas admissibles, à l'écocentre de Cowansville.

**Piles** : Les métaux qu'elles contiennent peuvent être toxiques, rares ou avoir une valeur économique. Les piles (à usage unique ou rechargeables) contiennent du lithium, du zinc, du manganèse, de l'acier, du nickel ou du cadmium. En les récupérant, nous réduisons la pression exercée sur ces ressources naturelles non renouvelables. De plus, nous les empêchons de se retrouver comme contaminants dans l'environnement.

Un point de dépôt pour les piles usagées est offert à la quincaillerie. Merci à la quincaillerie Gosselin de tenir ces points de dépôt!

Questions, commentaires ou suggestions? Écrivez à : [conseiller4@frelighsburg.ca](mailto:conseiller4@frelighsburg.ca).

### Société

Envie de donner un petit coup de pouce à votre communauté? L'Escouade bienveillante a besoin de vous pour bâtir sa liste de bénévoles et répondre à des besoins précis et ponctuels. Pour consulter la liste des besoins et vous inscrire, consultez le : [shorturl.at/eopzC](http://shorturl.at/eopzC).

Merci du fond du cœur de nous aider à veiller les uns sur les autres!

### Agriculture et Foresterie

Les inscriptions à un programme de 85 millions de dollars, qui vise à soutenir les producteurs agricoles dans leur transition vers des pratiques plus durables, s'ouvrent dès le 6 mars 2023 pour les producteurs de la région.  
Info : [fadq.qc.ca](http://fadq.qc.ca).

### Heures d'ouverture de l'hôtel de ville

Du lundi au jeudi, de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 00 à 16 h 30  
Vendredi : sur rendez-vous seulement

Municipalité de Frelighsburg

2, place de l'Hôtel-de-Ville, Frelighsburg, QC, J0J 1C0

Téléphone : 450 298-5133

[municipalite@frelighsburg.ca](mailto:municipalite@frelighsburg.ca)



# LE MESSENGER

N° 3 016

March 2023

Frelighsburg, QC

SINCE 1806

PROUD OF OUR  
PAST  
UNITED IN PROGRESS

## A WORD FROM THE MAYOR

Hello everyone,

Now that Spring Break is over, access to the Recreation Lodge has become a lesser priority and we can begin converting these premises into the future Community Educational Daycare Centre. Rest assured, skaters! Discussions are underway to set up a cozy shelter to lace up next winter.

### For a Starry Sky...

Together with the Town of Dunham, the Environmental Advisory Committee organized a conference on light pollution, presented by an expert from the Mont-Mégantic International Dark Sky Reserve.

I note that we must apply four main principles to reduce the impact of excessive or inappropriate use of artificial light:

- 1) Choose a light fixture that faces the ground
- 2) Use warm, amber light sources
- 3) Select just enough power to produce moderate and even lighting
- 4) Control the period and duration of exterior light use

The Municipality must also reduce the excessive use of artificial light. As I returned from this conference, I drove in front of the Recreation Lodge and could see that none of the above main principles were followed...

We will work on it!

Lucie Dagenais  
450 298-5133 ext. 126  
[maire@frelighsburg.ca](mailto:maire@frelighsburg.ca)

## MUNICIPAL ANNOUNCEMENTS

### Municipal Council meeting

The next Municipal Council meeting will be held **Monday, March 6th, 2023**, at 7 p.m., in person and online. To send a question to the Municipal Council, view the agenda or attend the meeting, please go to [frelighsburg.ca/conseil](http://frelighsburg.ca/conseil).

### Employment Opportunity

The Municipality is looking for an Administrative Assistant. Permanent, full-time position. Details at: [frelighsburg.ca/emplois](http://frelighsburg.ca/emplois).

### Grant for washable diapers and personal hygiene products

To know more about this program, managed by the "Groupe de recommandations et d'actions pour un meilleur environnement" (GRAME) :

- 1) go to [grame.org](http://grame.org), select the "Nos services" tab and click on "Citoyens"
- 2) click on "Subventions pour citoyen.ne.s" and select the desired grant
- 3) click on the Frelighsburg logo under the "Municipalités participantes" tab

## NEWS FROM THE ADVISORY COMMITTEES

### Environment

To properly discard certain common items such as light bulbs and batteries, visit the "Ça va où" Website at: [cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca](http://cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca).

**Light bulbs** contain mercury that nobody wants to see end up in the environment! This is why a recovery program financed through eco fees at time of purchase has been implemented. See if your bulbs are eligible at: [recycfluor.ca/fr/entreprise](http://recycfluor.ca/fr/entreprise). A drop-off point is set up at the Gosselin hardware store in our village. LED bulbs, which are not covered by any recycling program, can be brought to the Cowansville Ecocentre.

**Batteries** (single-use or rechargeable) contain metals that can be toxic, rare or have economic value, such as lithium, zinc, manganese, steel, nickel and cadmium. By recovering these metals, we reduce the pressure on these non-renewable natural resources while preventing them from contaminating the environment.

As with bulbs, a battery drop-off point is available at the Gosselin hardware store. Thank you to the Gosselin hardware store for this important contribution!

For comments or questions, write to [conseiller4@frelighsburg.ca](mailto:conseiller4@frelighsburg.ca).

### Society

Want to give your community a helping hand? The Benevolent Squad needs you to build its list of volunteers to address specific and timely needs. View the list of needs, and register at : [shorturl.at/eopzC](http://shorturl.at/eopzC).

Thank you from the bottom of our hearts for helping us look out for each other!

### Agriculture & Forestry

Beginning March 6, 2023, agricultural producers of our region can register for an \$85 million program designed to help them transition to more sustainable practices. Info : [fadq.qc.ca](http://fadq.qc.ca).

## COMMUNITY

### Evenings of Possibles at Beat & Betterave

Brought to you by the Mount Pinnacle Land Trust together with Vitalité Frelighsburg. Don't miss the Movie Happy Hour with nachos and beer before the screening! Information and tickets: [www.montpinacle.ca/activites](http://www.montpinacle.ca/activites).

- Thursday, March 9, 7 p.m.: *La traversée* by Florence Mialhe
- Thursday, March 30, 7 p.m.: *Humus* by Carole Poliquin

### Camp Garagona

Hello Frelighsburg! Camp Garagona has begun its search for summer camp employees. If you or someone you know is looking for a great summer job, please email Olivia at [olivia@campgaragona.qc.ca](mailto:olivia@campgaragona.qc.ca).

### Frelighsburg Historical and Heritage Society

The Board of the Society is looking for photos that show the various activities initiated by Frelighsburg citizens before the year 2000 (e.g.: firefighters' suppers, Ancien Toys Festival, Festiv'art, sports, as well as photos of sports activities held at Mount Pinnacle. Email [shpf2020@outlook.com](mailto:shpf2020@outlook.com) or contact us via our Facebook page. Of course, your photos will be returned to you!

### Adélar

Adélar welcomes artist Audrey Beaulé as a resident from March 14 to April 28, 2023. During this time, she will prepare an exhibition project based on a feminist reinterpretation of the abstraction and legacy of Refus Global. The exhibit will take place this fall at the Bishop Stewart Memorial Church and will be presented in collaboration with the Loto-Québec Collection.

### École-o-village: Seed exchange followed by the École-o-village AGM

On **March 12 at 10:30 a.m.**, don't miss the Annual General Meeting of École-o-village and a Seed Starting Activity for the kids! Before the meeting - around 9:30 a.m - a seed exchange will take place, to which you are warmly invited. Camp Garagona will be our host! We look forward to welcoming all citizens to this event, with or without seeds.

### Welcome to La Brimbalante!

From a giant yurt in Frelighsburg, this fun school offers training for a variety of skills: improv, puppetry, clowning, poetry and sound effects. Info: [brimbalante.com/formations](http://brimbalante.com/formations).

### Town Hall Opening Hours

Monday to Thursday from 8:30 a.m. to 12:00 p.m., and from 1 p.m. to 4:30 p.m.  
Friday : on appointment only

Municipality of Frelighsburg  
2, place de l'Hôtel-de-Ville, Frelighsburg, QC, J0J 1C0  
Tel. : 450 298-5133  
[municipalite@frelighsburg.ca](mailto:municipalite@frelighsburg.ca)